

市報

とよかまち

平成4年

11.25

No.205

お知らせ版

発行／十日町市役所
〒948 新潟県十日町市
千歳町3丁目3番地
TEL (0257) 57-3111
編集／総務課文書広報係



ハイ!
野沢菜とりで～す



お知らせします

ご理解をいただくために国と比較しながら、次のとおり市職員・十日町地域広域事務組合職員・十日町市川西町衛生施設組合職員の給与をお知らせします。

十日町市

回 職員手当の状況

区分	十日町市	国
	(3年度支給割合)	(3年度支給割合)
期勤	期末手当 勤続手当	期末手当 勤続手当
未勉	6月期 1.6月分 0.6月分	6月期 1.6月分 0.6月分
手手	12月期 2.1月分 0.6月分	12月期 2.1月分 0.6月分
当当	3月期 0.55月分 —	3月期 0.55月分 —
	計 4.25月分 1.2月分	計 4.25月分 1.2月分
退職	(支給率) 自己都合 勤続・定年	(支給率) 自己都合 勤続・定年
手	勤続20年 21.0月分 28.875月分	勤続20年 21.0月分 28.875月分
当	勤続25年 33.75月分 44.55月分	勤続25年 33.75月分 44.55月分
	勤続35年 47.5月分 62.7月分	勤続35年 47.5月分 62.7月分
	最高限度額 60.0月分 62.7月分	最高限度額 60.0月分 62.7月分
	3年度 615万 1,827万	
	1人当たり 5,000円 9,000円	
	平均支給額	
	その他の 定年前早期退職特例措置	その他の 定年前早期退職特例措置
	加算措置 (2%~20%加算)	加算措置 (2%~20%加算)
	退職時 1~2号	退職時 20年以上勤続者1号俸
	特別昇給 特別の勤続退職者1号	

(注) 退職手当の1人当たり平均支給額は、前年度に退職した全職種に係る職員に支給された平均額です。

(平成4.4.1現在)

区分	内 容	国の制度と比較
扶養手当	配偶者……………16,000円 配偶者以外の扶養親族のうち2人……………各5,500円 ただし、配偶者のいない職員の場合には、 扶養親族のうち1人……………11,000円 その他の扶養親族1人につき……………1,000円	同 じ
住居手当	〈借家〉月額11,000円を超える家賃を支払っている職員に対し負担している家賃の額に応じて最高23,000円(家賃が47,000円以上の場合)まで支給。 〈持家〉1,000円 ただし、住宅を新築・購入した場合5年間は2,500円	同 じ
通勤手当	〈交通機関利用者〉負担している運賃の額に応じて最高45,000円まで支給。 〈交通用具使用者〉片道の使用距離に応じて、2,000円(2km以上5km未満)から最高18,800円(片道40km以上)まで支給。	同 じ

区分	全 職 種
特殊勤務手当(3年度)	職員全体に占める手当支給職員の割合 40.0% 支給対象職員1人当たり平均支給年額 24,420円 手 当 の 種 類 (手当数) 15 代 表 的 な 手 当 の 名 称 税務手当、保育手当、社会福祉手当、用地交渉手当等

区分	2 年 度	3 年 度
時間外勤務手当	支 給 総 額 1億136万1,000円 職員1人当たり支給年額 264,700円	支 給 総 額 9,198万1,000円 職員1人当たり支給年額 232,200円

回 特別職の給料等の状況

(平成4.4.1現在)

区分	給料等月額	期 末 手 当
給 料	市長 803,000円 助役 626,000円 収入役 572,000円 教育長 572,000円	(4年度支給割合) 6月期 1.6月分 12月期 2.1月分 3月期 0.55月分 計 4.25月分
報 酬	議長 365,000円 副議長 296,000円 議員 280,000円	

1 平成3年度人件費の状況(普通会計決算)

住民基本台帳人口(平4.3.31)	歳出額(A)	実質収支	人件費(B)	人件費率(B/A)	(参考)2年度の人件費率
46,054人	149億8,990万円	4億3,270万円	28億1,106万円	18.7%	18.5%

(注) 人件費には、特別職に支給される給料、報酬等を含みます。

2 平成4年度職員給与費の状況(普通会計予算)

職員数(A)	給 料	職 員 手 当	期 末 ・ 勤 続 手 当	計(B)	1人当たり給与費(B/A)
380人	13億1,176,000円	2億4,399,000円	6億4,147,000円	21億4,705,000円	565万134円

(注) 1. 職員手当には退職手当を含みません。

2. 給与費は当初予算に計上された額です。

3 職員の平均給料月額および平均年齢の状況(平成4.4.1現在)

区 分	一 般 行 政 職		技 能 労 務 職	
	平均給料月額	平均年齢	平均給料月額	平均年齢
十日町市	284,500円	40.7歳	253,600円	49.9歳
国	275,128円	38.8歳	255,164円	48.0歳

4 職員の初任給の状況

(平成4.4.1現在)

区 分		十 日 町 市		国	
		決定初任給	採用2年経過後給料額	初 任 給	採用2年経過後給料額
一 般 行政職	大学卒	153,700円	167,300円	153,700円	167,300円
	高校卒	124,900円	133,800円	124,900円	133,800円

5 職員の経験年数別・学歴別平均給料月額の状況

(平成4.4.1現在)

区分	経験年数7年以上10年未満	経験年数10年以上15年未満	経験年数15年以上20年未満
一般行政職	大学卒 197,683円	237,910円	289,883円
	高校卒 —	202,130円	253,363円
技能労務職	高校卒 —	—	184,860円

(注) 1. 経験年数とは、卒業後直ちに採用され引き続き勤務している場合には、採用後の年数をいいます。

2. 空欄は、該当職員数が2人以下のため掲載しません。

6 一般行政職の級別職員数の状況

(平成4.4.1現在)

区分	標準的な職務内容	職員数(人)	構成比(%)
8 級	部長・参事・課長	10	3.2
7 級	課長・参事・課長補佐	21	6.7
6 級	課長補佐・係長	33	10.5
5 級	係長・副参事・主査	58	18.4
4 級	主 査	103	32.7
3 級	主 事 ・ 技 師	44	14.0
2 級	主 事 ・ 技 師	31	9.8
1 級	主 事 ・ 技 師	15	4.7
計		315	100.0

(注) 1. 十日町市の給与条例に基づく給料表の級区分による職員数です。

2. 標準的な職務内容とは、それぞれの級に該当する代表的な職名です。

3. 職員数は特殊な職種および技能労務職を除いたものです。

7 昇給期間短縮の状況(普通会計)

区 分		合 計	一般行政職	技能労務職
3 年 度	職 員 数 (A)	383人	320人	63人
	普通昇給期間(12~24月)を短縮して昇給した職員数(B)	58人	48人	10人
	比 率 (B/A)	15.1%	15.0%	15.9%

十日町地域広域事務組合
十日町市川西町衛生施設組合

職 員 給 与 を

地方公務員の給与・退職手当等については、国や県・他市町村をはじめ地域の民間事業所などと、均衡を図るように定められています。そこで、市民の皆さんの

⑤ 昇給期間短縮の状況（普通会計）

（平成3年度）

区 分	計 画	一般行政職	技能労働職	消防職
広域事務組合	職員数（A）	83人		83人
	普通昇給期間（12～24月）を短縮して昇給した職員数（B）	12人		12人
	比率（B/A）	14.5%		14.5%
衛生施設組合	職員数（A）	22人	13人	9人
	普通昇給期間（12～24月）を短縮して昇給した職員数（B）	7人	2人	5人
	比率（B/A）	31.8%	15.4%	55.6%

⑦ 職員手当の状況

区分	当組合			国		
期勤 末勉 手手 当当	（3年度支給割合）			（3年度支給割合）		
		期末手当	勤勉手当		期末手当	勤勉手当
	6月期	1.6月分	0.6月分	6月期	1.6月分	0.6月分
	12月期	2.1月分	0.6月分	12月期	2.1月分	0.6月分
	3月期	0.55月分	—	3月期	0.55月分	—
	計	4.25月分	1.2月分	計	4.25月分	1.2月分
退職 手当	（支給率）	自己都合	勤奨・定年	（支給率）	自己都合	勤奨・定年
	勤続20年	21.0月分	28.875月分	勤続20年	21.0月分	28.875月分
	勤続25年	33.75月分	44.55月分	勤続25年	33.75月分	44.55月分
	勤続35年	47.5月分	62.7月分	勤続35年	47.5月分	62.7月分
	最高限度額	60.0月分	62.7月分	最高限度額	60.0月分	62.7月分
	その他の 加算措置	定年前早期退職特例措置 （2％～20％加算）		その他の 加算措置	定年前早期退職特例措置 （2％～20％加算）	
	退職時 特別昇給	1～2号 特別の勤奨退職者1号		退職時 特別昇給	20年以上勤続者1号俸	

■ 扶養手当・住居手当・通勤手当は、市職員と同額のため省略いたしました。

区 分	広域事務組合	衛生施設組合
特殊勤務 手 当 （3年度）	職員全体に占める手当支給職員の割合	100%
	支給対象職員1人当たり平均支給年額	31,842円
	手当の種類（手当数）	4
	代表的な手当の名称	緊急車運転手当、災害出勤手当、夜間消防手当等

区 分	広域事務組合	衛生施設組合
時 間 外 勤 務 手 当	2年度 支 給 総 額	1,038万1,000円
	職員1人当たり支給年額	140,300円
	3年度 支 給 総 額	1,043万8,426円
	職員1人当たり支給年額	135,563円

⑧ 特別職の報酬

区分	報酬年額	区分	報酬年額
職 名	管 理 者 32,000円	職 名	十日町市消防団長 77,000円
	副 管 理 者 30,000円		// 副 団 長 56,000円
	収 入 役 30,000円		// 分 団 長 45,500円
	議 長 32,000円		// 副 分 団 長 33,500円
	副 議 長 30,000円		// 部 長 28,000円
	議 員 30,000円		// 班 長 19,500円
	—		// 団 員 14,000円

① 平成3年度人件費の状況（普通会計決算）

区 分	職 員 数 （人）	歳 出 額 （A）	養 育 費 支 出 （B）	人 件 費 （B/A）	人 件 費 率 （B/A）	（参考） 1人当りの人件費
広域事務組合	74,795人	9億9,239万4,000円	2,829万9,000円	5億4,039万8,000円	64.5%	65.1%
衛生施設組合	54,927人	7億6,681万1,000円	4,388万6,000円	1億3,555万4,000円	17.7%	29.3%

（注）人件費には、特別職に支給される給料、報酬等を含みます。

② 平成4年度職員給与費の状況（普通会計予算）

区 分	職 員 数 （人）	給 料	職 員 手 当	期 末 勤 勉 手 当	計（B）	1人当たり 給与費 （B/A）
広域事務組合	85人	2億9,547万6,000円	6,990万7,000円	1億4,446万9,000円	5億3,984万2,000円	599万8,259円
衛生施設組合	22人	7,737万6,000円	2,275万4,000円	3,632万6,000円	1億3,281万6,000円	603万7,090円

（注）1. 職員手当には、退職手当を含みません。
2. 給与費は、当初予算に計上された額です。

③ 職員の平均給料月額および平均年齢の状況（平成4.4.1現在）

区 分	一 般 行 政 職		技 能 労 務 職		消 防 職	
	平均給料月額	平均年齢	平均給料月額	平均年齢	平均給料月額	平均年齢
広域事務組合					289,682円	38.8歳
衛生施設組合	285,692円	42.6歳	257,155円	51.2歳		
国	275,128円	38.8歳	255,164円	48.0歳	286,158円	38.8歳

（注）1. 消防職について国は、公安職(1)で掲載してあります。

④ 職員の初任給の状況（平成4.4.1現在）

区 分		広域事務組合		衛生施設組合		国	
		初任給	採用2年経過後給料額	初任給	採用2年経過後給料額	初任給	採用2年経過後給料額
一 般 行政職	大卒	153,700円	167,300円	153,700円	167,300円	153,700円	167,300円
	高卒	124,900円	133,800円	124,900円	133,800円	124,900円	133,800円
消防職	大卒	170,100円	186,100円			170,100円	186,100円
	高卒	141,000円	153,600円			141,000円	153,600円

⑤ 級別職員数の状況（平成4.4.1現在）

区分	広 域 事 務 組 合			衛 生 施 設 組 合		
	消 防 職			一 般 行 政 職		
	標準的な職務内容	職員数 (人)	構成比 (%)	標準的な職務内容	職員数 (人)	構成比 (%)
7級	消 防 監・消 防 長	1	1.2	局 長・次 長	2	15.4
6級	司令長・次長・署長・課長	3	3.5	係 長	2	15.4
5級	司令・次席・課長補佐・小隊長・分遣所長	9	10.6	主 査	1	7.7
4級	司令補・係長・分遣所副所長	8	9.4	主 査	6	46.1
3級	士長・主任・分隊長・副分隊長	25	29.4	技 師	1	7.7
2級	副士長・副分隊長	22	25.9	技 師	—	—
1級	消 防 士	17	20.0	技 師	1	7.7
計		85	100.0		13	100.0

（注）1. 当組合の給与条例に基づく給料表の級区分による職員数です。
2. 標準的な職務内容とは、それぞれの級に該当する代表的な職名です。

水道事業上半期の業務状況

平成4年度上半期(平成4年4月1日～9月30日まで)
水道事業の業務状況をお知らせします。消費税相当分を除いて表示しています。

■損益計算書

支 出		取 入	
科 目	金 額 (万円)	科 目	金 額 (万円)
営 業 費 用	2億0,180	営 業 収 益	3億2,022
営 業 外 費 用	1億0,909	営 業 外 収 益	882
小 計	3億1,089		
上半期利益	1,815		
合 計	3億2,904	合 計	3億2,904

■貸借対照表

資 産		負債および資本	
科 目	金 額 (万円)	科 目	金 額 (万円)
固 定 資 産	34億9,204	固 定 負 債	1,227
流 動 資 産	2億4,700	流 動 負 債	1,276
繰 延 勘 定	515	資 本 金	35億5,712
		剰 余 金	1億4,389
		上半期利益	1,815
合 計	37億4,419	合 計	37億4,419

■給水業務量の状況

区 分	4 年 度 上半期	3 年 度 上半期	比 較	
			増 減	比 率
給水栓数(戸)	9,090	8,913	177	102.0
配 総 量(㎥)	1,953,553	1,983,428	△29,875	98.5
配 1日最大(㎥)	13,648	13,811	△ 163	98.8
水 1日平均(㎥)	10,675	10,838	△ 163	98.5



工事の安全を願ってくわ入れをする丸山市長と小野澤町長

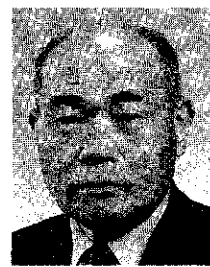
十一月十四日(土)、鉄柄沢と塩沢町の大沢山を結ぶ主要地方道十日町当間塩沢線の大沢山トンネルの起工式が、塩沢町側の工事現場付近で行われました。

の採択を受けたものです。完成すると、高速交通体系への最短の乗り入れが可能となり、十日町市はもとより中魚沼・東頸城地方の重要路線として、経済・文化・観光に大きな繁栄を与えてくれます。また、開発が予定されている当間高原リゾートへのアクセス道路としても重要な役割を担います。

起工式には、高鳥・桜井両代議士、須藤・種村・中条県議のほか丸山市長、小野澤塩沢町長ら関係者約五十人が出席し、工事期間中の安全を祈願しました。

新潟県健康づくり県民大会の席上で、精神保健事業優良団体として県知事表彰を受けました。

家族会は、昭和四十六年十二月に精神障害者家族間相互の親睦を深め、精神障害者の社会復帰を図るために設立された団体で現在会員は七十九人。昭和五十六年には、十日町市精神保健社会生活適応施設(通称なかさわ作業所)の運営委託を受け、社会復帰訓練を行っています。精神衛生思想の普及に精力的に取り組むなど、県内でも屈指の団体として知られ活躍しています。



代表者 佐藤一男さん
(新光寺・66歳)

十日町市家族会(代表佐藤一男)は、精神保健事業に顕著な功績が認められ、十月二十七日(火)新潟県民会館で開かれた

十日町市家族会が県知事表彰

新潟家庭裁判所長表彰

開発一朗さん(桑原・68歳)

開発さんは、調定委員としてのバランス感覚に優れ、任命されてから既に五十件もの事件を担当し、当事者の言い分をよく聞き、妥当な紛争解決を導いてきました。その功勞により十月二十八日(木)に新潟家庭裁判所長表彰を受けられました。

全国公平委員会連合会特別表彰

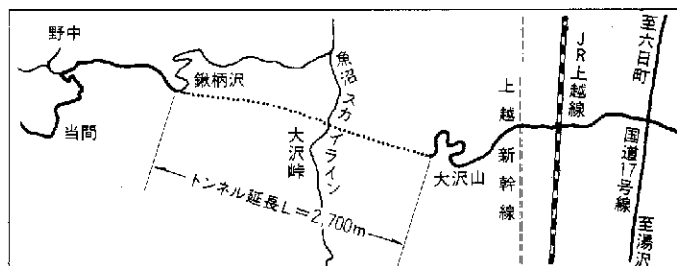
村山 力さん(北新田一・76歳)

村山さんは、十月二十九日(木)東京・九段会館で開かれた四年度総会の席上で、公平委員会委員としての長年の功勞が認められ、全国公平委員会連合会の特別表彰を受けられました。

主要地方道十日町当間塩沢線

大沢山トンネル着工

〈県施工で10年後の完成を目指す
リゾートへのアクセス道路に期待〉



トンネルは、延長二千七百メートルで県が施工するトンネルの中で最長。全幅八・五メートル、車道の幅員は六メートル、総工費約六十億円を見込み、十年後の平成十四年完成を目指します。この計画は、昭和五十九年に改良促進期成同盟会(会長丸山市長)を組織し、トンネル開削を含む道路改良の実現に向けた運動を展開した結果、昭和六十一年に県

国民健康保険からお願いします

こんなときにはすぐ届け出を

ー届け出が遅れると思わぬ不利益もー

三月・四月の異動時期と並んで出稼ぎに出たり、夏期雇用が切れるなど、保険の異動が多い時期を迎えました。

社会保険など国民健康保険以外の医療保険に加入したり、逆に脱退したときなど、ご家庭で左表のような異動があったときは、すぐに市民課の窓口に届け出をしてください。

国保に入るとき	持参するもの
転入してきたとき	印かん
他の健康保険をやめたとき	印かん、資格喪失証明書
生活保護をうけなくなったとき	印かん、保護廃止通知書
子供が生まれたとき	印かん、保険証、母子手帳
国保をやめるとき	持参するもの
転出するとき	印かん、保険証
他の健康保険に加入したとき	印かん、両方の保険証
生活保護をうけるととき	印かん、保険証、保護開始通知書
加入者が死亡したとき	印かん、保険証、死亡の証明
その他のほか	持参するもの
市区町村内で住所が変わったとき	印かん、保険証
世帯主が変わったとき	印かん、保険証
世帯がわかれたり、いっしょになったとき	印かん、保険証
退職者医療制度の対象になったとき	印かん、保険証、年金証書
保険証をなくしたとき（あるいは汚れて使えなくなったとき）	印かん、本人であることを証明するもの（免許証など）
修学のため、別に住居を定めるとき	印かん、保険証、在学証明書
出かせぎ・長期の旅行	印かん、保険証

■問い合わせ 保健衛生課国保係 ☎57-3111内線140・141

医療機関で診療を受けている人は、医療機関にもすぐ届け出て下さい。届け出が遅れると、国民健康保険料を二重に支払ったり、保険給付を受けられなくなったり、思わぬ不利益を被ることがあります。

届け出は、会社や事業所はしてくれませんので、必ず世帯主かご家族の人が届け出て下さい。

老人保健医療を受けている人も被保険者証が変わったら届け出を

老人保健医療を受けている人で被保険者証の記号・番号が変わった人も届け出が必要です。

例えば、Aという会社からBという会社に勤めを変えたと、被保険者証の記号・番号が変わります。

このように、社会保険の間での異動だけで国保に加入する必要がないときであっても、今使っている被保険者証が変わった人は、すぐに保健衛生課国保係に届け出て下さい。また、診療を受けている人は医療機関にもすぐ届け出て下さい。

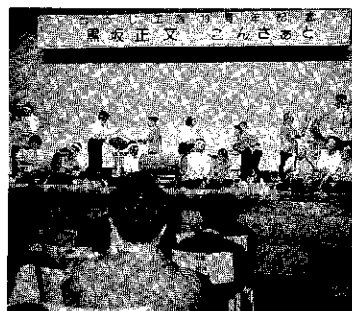
保険料の納付は

必ず期限内に

国民健康保険料は、皆さんが安心して治療を受けられるための大切な財源です。

この財源を大切に使うことはもちろん、納期内に保険料を納めることは、皆さんの健康な暮らしのためへの第一歩です。保険料は必ず期限内にすませましょう。

つつじ工房十周年に六〇〇人



心一つに打ち鳴らす通所者

十一月七日(出)市民会館ホールで、心身障害者福祉作業所「つつじ工房」(代表石沢正二郎所長)の開設十周年記念が開かれ、六〇〇人が参加しました。

この催しは、福祉や環境問題などをテーマにコンサート活動を続けている黒坂正文さんをゲストに

迎え、通所している人達のいい思い出になればと企画したものです。十五人の通所者は、四月から作業の合間に和太鼓の練習を重ね、チラシ、前売・当日券、ステージ看板も手作りを取り組んできました。ハチマキとおそろいのTシャツを着て、六台の大小の和太鼓を力いっぱい打ち続け「祭りばやし」「十日町小唄」を演奏。その勇姿に参加者は、大きな拍手でこたえていました。

和太鼓に続いて、黒坂さんの歌に参加者は聞き入り、最後に入場の際に渡された紙風船を全員で打ち上げ、黒坂さんの歌を大合唱して終了しました。

青少年健全キャラバン隊が来市



メッセージを読み上げる隊員

十一月十二日(内)「青少年健全育成巡回キャラバン」(高橋是成隊長)

の一行十一人は、市役所正面で市の青少年健全育成関係者など一〇〇人が見守る中、近藤助役に総務庁長官のメッセージを手渡ししました。

キャラバン隊は、十一月の青少年健全育成強調月間運動の一環として、県内を縦断しながら、青少年の健全育成の重要性を広く県民に知ってもらうため、立寄ったものです。

貸出文庫をご利用ください

今年も次のところで貸出文庫を開
設しています。ご利用ください。

■通年貸出文庫

地区	町内	配本所	電話番号
水沢	姿 2	公民館委分館	58-2246 (田中木工)
	土市 2	水沢保育所	58-2103
川治	塚原町	十日町保健所	57-2400
	池之平	八箇保育園	57-0062
十日町	下川原町	西 保 育 所	57-0338
	津 池	公民館津池分館	57-3608 (小林賢祐)
中条	赤 倉	赤 倉 小	57-5705
	北 原	北原保育所	52-3339
下条	渡 野	東下組保育園	55-2119
	山 谷	藤 巻 功 宅	52-3047
吉田	高 島	涌井コンクリート	57-4914
	鉢	鉢 保 育 園	52-5544

●貸出は、ひとり2冊以内で、2週間までです。

■冬期貸出文庫 (12月～3月)

地区	町内	配本所	電話番号
水沢	新宮 2	村山千玄宅	58-2735
	珠川 1	馬場小珠田分校	58-3816
川治	北新田 3	樋口義一宅	57-1078
中条	四日町 2	滝沢正一宅	57-0593
飛渡	新 水	飛渡第一小	59-2077
	山新田	〃 第二小	59-2139
	東枯木又	山田房吉宅	59-2323
	西枯木又	春川善七宅	59-2216
吉田	稲 葉	丸山孝一宅	57-1865
	鉢 2	真 田 小	52-4001
下条	名ヶ山	名ヶ山小	52-2928
	上新田 1	堀 義一宅	56-2765
	渡 野	東下組小	55-2532
	願 入	願入冬季分校	56-2147 (水落清長)

芸術協会チャリティー展

芸術協会員が、日頃の制作活動を
披露し作品を販売します。収益の一
部を福祉施設に寄付いたします。こ
の機会に是非おいでください。

■と き 12月5日(土)：午前9時～
午後9時

6日(日)：午前9時～午後5時

■ところ 十日町市市民会館ギャ
ラリー (学校町 1)

■作 品 日本画、洋画、前衛、彫
塑、工芸、書道、写真、版画

■問い合わせ 十日町市公民館 (☎
57-5011) へ。

巡回無料法律相談

弁護士会による法律相談を行いま
す。法律関係の問題でお悩みの方は、
お気軽にご利用ください。

■と き 12月17日(木)午後1時30分
～3時30分(1人30分間10人程度)

■ところ 市役所市民相談室

■相談員 畑 七起 弁護士
真野 覚 弁護士

■申し込み 電話で市民課 (☎内線
143)へ予約してください。多数の
場合は先着順となります。

おもちゃ図書館

■と き 12月3日・17日の木曜日
午前9時30分～11時30分

■ところ 十日町市公民館

100種類を超えるおもちゃで遊ばせ
ながら、出会いと触れ合い、そして
遊びの楽しさを教えてください。

各種手数料が改正

(平成5年1月1日から)

種 類	現 行	改定額
戸籍の謄本または抄本 1通	300円	400円
除籍の謄本または抄本 1通	500円	700円
戸籍の記載事項証明 証明事項 1件	200円	300円
除籍の記載事項証明 証明事項 1件	300円	400円
届書の受理等の証明書 1通	200円	300円
令5号ただし書の証明書 1通	1,000円	1,300円
届書等の閲覧 書類 1件	200円	300円

■市
民
課
市
民
係
(☎内線
146・
147)

種 類	現 行	改定額
登記簿の謄本、抄本、登記事項証明書 1通	600円	800円
登記簿またはその附属書類の閲覧	300円	400円
地図または建物所在図の全部または一部の写し 1筆	300円	400円
地図または建物所在図の閲覧 1枚	300円	400円
印鑑の証明書 1件	300円	400円

■新
潟
地
方
法
務
局
十
日
町
(☎52
2573)

ゴーゴー

ほくほく線 ③

北越急行(株)増資状況

～ 今年度は7億2,000万円 ～

(地域開発室)

北越急行(株)は、7月30日新株
14,400株(1株5万円)
を発行しました。この増資によ
り発行済株式の総数は、57、
591株28億7,955万円と
なりました。また、高規格事業
に対する国の補助金として5、
600万円が補正、予算措置さ
れることとなり、北越急行への
負担分は、来年度増資分に併せ
て増資することになりました。

株主31団体 資本金：28億7,955万円	
13民間団体 485,950千円 (16.88%)	150,000千円
17市町村 842,200千円 (28.62%)	229,600千円
1 県 1,569,400千円 (54.50%)	297,300千円 (10.32%)
	上越市 297,300千円 (10.32%)
	新潟県 1,569,400千円 (54.50%)

十日町織物組合：2,600千円 (0.09%)	頸 城 村：15,900千円 (0.55%)
県商工会連合会：2,600千円 (0.09%)	大 湊 町：15,900千円 (0.55%)
十日町商工会議所：5,100千円 (0.18%)	大 島 村：15,900千円 (0.55%)
上越商工会議所：5,100千円 (0.18%)	浦川原村：15,900千円 (0.55%)
県農協中央会：6,300千円 (0.22%)	松 代 町：26,700千円 (0.93%)
頸 城 自 動 車：10,400千円 (0.36%)	湯 沢 町：33,600千円 (1.17%)
新 潟 交 通：10,400千円 (0.36%)	六 日 町：52,700千円 (1.83%)
越 後 交 通：10,700千円 (0.37%)	安 塚 町：11,200千円 (0.39%)
大 光 銀 行：48,400千円 (1.68%)	
新 潟 中 央 銀 行：48,400千円 (1.68%)	
東 北 電 力：96,000千円 (3.33%)	
北 越 銀 行：96,000千円 (3.33%)	
第 四 銀 行：143,950千円 (5.00%)	
三 和 村：5,100千円 (0.18%)	
牧 村：5,100千円 (0.18%)	
中 里 村：5,100千円 (0.18%)	
津 南 町：5,100千円 (0.18%)	
川 西 町：5,100千円 (0.18%)	
塩 沢 町：5,100千円 (0.18%)	
松之山町：11,200千円 (0.39%)	
安 塚 町：11,200千円 (0.39%)	



シリーズ⑧ 福祉の窓

デイ・サービス事業 (訪問入浴サービス・配食サービス)

デイ・サービス事業には通所事業と訪問事業があり、前回は通所事業について紹介しました。今回は訪問事業について紹介します。

◆訪問入浴サービス

寝たきりのお年寄りを対象に、移動入浴乾燥車が自宅に出向き、部屋の中で入浴ができます。

〈利用できる日〉 火・水・木・金曜日
(月・土・日曜日と祝日は休みです)

〈利用料〉 1回 700円

◆配食サービス

一人暮らしのお年寄りなどを対象に、昼食の宅配を行います。

〈利用できる地区〉 水沢・六箇・川治・吉田・十日町
〈利用できる日〉 火・水・木・金曜日
(月・土・日曜日と祝日の翌日は休みです)

〈利用料〉 1食 400円

◆申し込み・問い合わせ 社会福祉事務所高齢福祉係 ☎57-3111内線136) へ。

「年末調整」を忘れずに

大部分のサラリーマンにとって年末調整は、その年の税を完了する大切な手続きです。次のような場合には、該当する申告書を忘れずに職場の担当者に提出ください。

- (1) 今年、結婚や出産、就職などにより、扶養親族に異動があった場合には「給与所得者の扶養親族等(異動)申告書」
 - (2) 控除を受けようとする所得者の合計所得金額が1,000万円以下で、配偶者が他の納税者の扶養親族となっていない場合には「給与所得者の配偶者特別控除申告書」
 - (3) 本人が直接国民年金などの社会保険料を支払った場合や生命保険料、住宅や家財を保険の目的とした損害保険料を支払った場合には「保険料控除申告書」
 - (4) 最初の年に確定申告して、住宅取得等特別控除を受けた方で、2年目以降、年末調整でこの控除を受ける場合には「給与所得者の住宅取得等特別控除申告書」
- なお、提出する際には「住宅取得資金に係る借入金の年末残高証明書」を一緒に添付してください。

■問い合わせ 十日町税務署 ☎52-3181) へ。

税の相談にどうぞ

所得税、贈与税、相続税などの税務相談、どんなことでもかまいません。お気軽においでください。

- とき 12月9日(木)午前10時～午後3時
- ところ 十日町市役所
- 担当 関東信越国税局税務相談室相談官
- 問い合わせ 十日町税務署へ。

十日町雪まつり事務局を開設

ー 12月1日(火)から・クロス10(4F) ー

第44回十日町雪まつりが来年2月19日・20日・21日の3日間盛大に開かれます。開催に向け12月1日からクロス10の4階に雪まつり事務局を設置いたします。
■連絡先 雪まつり事務局 ☎57-3345

緊急自動車(消防車・救急車等)に 進路を譲りましょう

会員名簿の 作成が決定

10月10日に締め切った、会員名簿作成にあたってのアンケートの結果がまとまりました。内容は、回収率45・3%で名簿作成に賛成するとした人が回収総数の93・5%を占めるというものでした。

この結果を基に「なじよだの部会」「役員会」で、最終的な名簿作成の議論がなされ、念願の名簿作成が決定されました。

作成日は、12月末現在で、1月中旬発行予定の季刊冬号と一緒に会員全世帯に配布されます。

東京日野 社会教育センター 秋まつりに参加

市内下条地区では、一昨年より「都市との交流」をテーマに地域づくりを進め、東京の日野社会教育センターと雪まつり等を通し、交流を深めています。

この交流がきっかけで、今回日野社会教育センター

大好き十日町会

ア ラ カ ル ト

VOL.29

大好き十日町会
事務局
(☎57-3111)
(内線 234)

から11月22日に行う秋まつりに是非協力をお願いしたい旨の要請がありました。そこで雪まつり実行委員会・大好き十日町会もこれに全面協力することとなりました。

以下、協力内容の一部をご紹介します。

※雪と遊ぼう：あなたも雪の芸術家 大型ダンブ2台分の雪を運び芸術作品を製作。

※キネつきもちベッタンベッタン 十日町産のモチ米を使いキネつきもちの実演を行います。

※雪国の生活の知恵コーナー 正月用しめ飾りや、ナワない等の実演を行います。

※十日町の酒コーナー 魚沼酒造様ご提供の大吟醸・純米吟醸他によるキネ酒を行います。

※その他、天然のカモを使用した「山賊鍋」や十日町産コシヒカリのおにぎり、十日町グッツの販売なども行っています。

♡ 寄付ありがとう

11月15日届け出分まで(敬称略)

地域福祉基金へ=67,305,581円

(11月15日現在) 岡田征六(中町・10万円) 庭野茂樹(島・3万円) 丸山真一(水沢2・1万円) 山田桂子(四日町2・2,470円) 立正佼成会十日町教会(119,895円) 豊成チャリティーゴルフコンペ(代表上村良平・61,110円) 川泉お客様一同(5,262円)

社会福祉事業へ=青山喜平(本町1東・5万円…香典返し) 岡村建治(北新田2・1,000円) 林(25,000円) 匿名(7万円) 小川勝男・勝志を励ます会(四日町3・303,317円) N T T 十日町支店(154,599円) 柳植木組豊親会(5,500円) 群馬県人会(5,000円)

平成園へ=妻有荘(3,000円) 水沢地区ゲートボール連盟(2,700円) 仲好会(2,000円) 馬水老人クラブ連合

会(2,000円) 中条会(2,000円) 馬場あけぼの老人会(2,000円)

つつじ工房へ=根津ツヤ(田中町西・3,000円) サウンドエース(101,727円) 市農協(37,942円)

羽根川荘へ=仲好会(5,000円) 朝日老人クラブ(4,000円) 中条会(4,000円) 赤心同級会(2,400円)

つくし園へ=市農協(37,942円) なかさわ作業所へ=市農協(37,942円)

身障者センターへ=ジュエキシシ(ミシン2台)

歳末たすけ合いへ=渡貫孝一(三好園・44,927円)

博物館へ=滝沢軍一郎(西浦町東) 内山吉晴(田川町2) 池田良夫(尾崎) 和田安治(中町) 田村伊勢松(中条島)

公民館へ=池田泰介(高田町2) 西郷道子(西寺町)

東北電力が明るいまちづくりに

防犯灯を寄贈



このたび東北電力㈱(池田孝道十日町営業所長)は、秋のサービス旬間の一つとして防犯灯8基(水銀灯5基、蛍光灯3基)を市に寄贈しました。

春にも6基寄贈していただきました。東北電力㈱からは毎年継続的に防犯灯の寄贈を受け、明るいまちづくりに役立っています。

楽しもうスポーツ・つくろう健康 体育課(総合体育館内 ☎52-4377)

第14回 新雪ジョギングマラソン大会

■と き 平成5年1月2日(出)

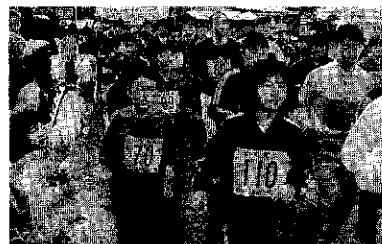
▶受付:午前8時30分~▶開会式:午前10時~▶スタート:午前11時(15km、10km)、午前11時10分(5km、3km)

■ところ 十日町中学校体育館

■コース 十日町中学校発着

▶15km:国道252号市之沢橋折り返し▶10km:国道252号北原T字路折り返し▶5km:中条上町十字路折り返し▶3km:五軒新田折り返し

■参加費 一般:2,000円、高校生以下:1,000円(申込時に納入してください)



■表彰 ①完走記録証②大会参加記念③遠来賞(県外参加者)④トン汁サービス券

■申し込み 12月19日(出)までに申込用紙に必要事項を記入し、参加費を添えて直接または郵送(現金書留)で大久保善雄(新座1・☎57-8638)へ。

ジュニアサッカー教室

■と き 12月6日・13日・20日、1月10日・17日・24日・31日、2月7日・14日・28日の各日曜日で、午前9時30分~正午まで。

■ところ 総合体育館屋内運動場

■対象 小・中学生(男女は問いません)

■参加費 1,000円(保険料含む)

■その他 各自ボール、シューズ、着替えを用意してください。

■申し込み 11月30日(月)までに、サッカー協会事務局庭野和浩(江道・☎57-8357)へ。当日でも受け付けます。

12月 おもなスポーツ行事予定

期日	行 事 名	会 場	主催/主管
2~6 (月) (日)	ナガセケンコー杯地区親善ソフトテニス大会	総合体育館	ソフトテニス連盟
6(日) ~	平成4年度ジュニアサッカー教室	〃	サッカー協会
13(日)	十日町テニス選手権(女子シングルス)	〃	テニス協会
20(日)	都市中学校バスケットボールカーニバル大会	十日町高校体育館	バスケットボール協会

12月の体育施設

無料開放日は24日(木)です

■受付期間 12月1日(火)~14日(月)

■抽選日(許可証交付) 12月16日(水)

屋外体育施設閉場

屋外体育施設は、11月30日(月)をもって閉場します。なお、降雪により閉場時期が早まる場合がありますので、ご了承ください。

おわび

11月10日号でお知らせした十高女子駅伝チームの出場選手の出身中学校で、竹藤さゆりさん、高橋寛子さんは中里中学校の誤りでした。訂正しておわびいたします。

全国青年大会結果

11月6日(金)~9日(月)まで、東京都で開催された全国青年大会に新潟県代表として、十日町市から陸上競技の部に5名が出場しました。

■陸上競技(国立競技場)

▶女子走高跳4位(1m30)山口由紀子(22歳)▶女子3種競技9位…阿部淑恵(24歳)▶男子10,000m14位…岩田司(27歳)▶女子4×100mリレー8位…大倉陽子(20歳)庭野孝子(22歳)阿部淑恵、山口由紀子

生誕して、かんやい
12.11.25
「22」の土曜朝
22:15PMから

12月乳幼児健康診査

事業名	期日	受付時間	対象児
3歳児健診 (3歳6ヵ月児が対象です)	2日(水)	午後1時10分～1時45分	元年6月生まれの幼児
1歳6ヵ月児健診	17日(木)	午後1時10分～1時45分	3年6月生まれの幼児
4ヵ月児健診 ならびに 育児学級	16日(水)	午後1時10分～1時30分	4年8月生まれの乳児
2歳6ヵ月児 身体測定	8日(火)	午前9時10分～9時30分	2年6月生まれの幼児
10ヵ月児 身体測定	9日(水)	午前9時30分～10時30分	4年2月生まれの乳児 (既婚者でも希望する乳児)

会場は保健センターです

※1歳6ヵ月児、3歳児健診の幼児は歯科健診がありますから歯をきれいにみがいて来て下さい。(3歳児健診は尿検査もあります)

※4ヵ月児健診に来られない人は、小児がん(神経芽細胞腫)尿検査セットを保健衛生課に取りに来て下さい。

※平成元年7月生まれの幼児の保護者へ
3歳児健康診査では視覚検査を実施します。
1月の健診対象者に検査セット等を送付しますので、12月15日を過ぎても届かない人は、保健衛生課(☎57-3111内線138・139)まで連絡して下さい。

12月の健康相談

会場	期日	時間
保健センター	7日(月) 21日(月)	午前9時～午後4時
中条公民館	4日(金)	
就業改善センター	10日(木)	午前9時～11時30分
山谷集会所		午後1時30分～4時
羽根川荘	11日(金)	午前9時～午後4時
克雪センター	17日(木)	午後2時～4時
水沢公民館	18日(金)	午前9時～11時30分
平成園		午後1時30分～4時
下条公民館	18日(金)	
川治公民館	22日(火)	午前9時～午後4時

※血圧が心配、食事療法を知りたい、心に悩みがある、などの方は、どうぞご相談を！
※健康手帳をご持参ください。

12月の休日救急医

6日(日)	第二藤巻医院(川西町) ☎68-2018
	上村病院(中里村) ☎63-2111
13日(日)	千手診療所(川西町) ☎68-2034
	津南病院(津南町) ☎65-3161
20日(日)	長山医院(津南町) ☎66-2877
	中条病院(北原) ☎57-3018
23日(水)	池田医院(本町西1) ☎52-2581
	古藤医院(津南町) ☎65-3001
27日(日)	山口医院(袋町中) ☎52-2174
29日(火)	大熊内科医院(山本町1) ☎52-7068
30日(水)	大坪医院(四ツ崎町2) ☎57-6100
31日(木)	至誠堂医院(西浦町東) ☎52-3276

骨髄バンクを 応援してください

県内リレーシンポジウムに200人
神山清子信楽焼展も大盛況



11月6日(金)午後6時からクロス10中ホールで「骨髄バンク推進・県内リレーシンポジウムin十日町」が開かれ、約200人が参加しました。

この企画は、昨年暮にスタートした公的骨髄バンク事業に対する正しい知識の普及と推進を図るため、十日町商工会議所、青年会議所、農協、太田健介君を支援する会ほか2団体が共同して開催したものです。

ビデオ上映の後、新潟大学医学部麻酔学教室の渡辺重行氏、長男を骨

髄異常で亡くした神山清子氏、家族を患者に抱える林原弘・道子親子、骨髄提供者が次々と講演。「日本は血液型が同じ家族。家族中で力を合わせて一人でも多くの人を助けてください」(神山氏)、「生ある兄の命が助かる可能性にかけてみたい。患者は今も闘っているのです。職場でも自宅でも自分のできる範囲内でバンクを応援してください」(林原道子氏)という訴えに参加者は熱心に耳を傾けました。

ドナー(骨髄提供者)となるには

骨髄移植を待っている全国の患者さんを救うためにも、数多くの人々から骨髄バンクに登録され、実際にドナーになっていただかなければなりません。

- ドナー登録を希望される人は、
- ①はがき(右のはがきの内容で)に必要な事項を記載しポストに投かんしてください。
 - ②折り返し、財団からご希望の地域の骨髄センター(各地の日本赤十字社血液センター)をはがきで紹介します。
 - ③その後、ご希望の骨髄データセンターへ直接電話で検査の予約をしてから、HLA型検査を行っていただきます。(検査の時には財団からの返信はがきを持参ください)
- 一人ひとりの善意が大きな輪となり、難病で苦しんでいる多くの患者

さんを救うことができます。市民の皆さん、骨髄バンクにご理解をいただき、骨髄提供者として登録をお願いいたします。

登録用はがき

160	私はドナー登録を希望します。 なお、今後必要となる登録手続き及び検査については (都道府県名記入) にある骨髄データセンターを希望します。 平成 年 月 日(月日を記入) 以下の必要事項を記入して下さい
東京都市新宿区 新宿1-29-8 公衛ビル内八 行	住所 〒 TEL 氏名 性別 男/女 生年月日 昭和 年 月 日(歳) 勤務地 (都道府県名のみ記入)

問い合わせ

- ▶(財)骨髄移植推進財団(東京都新宿区新宿1-29-8 ☎03-3355-5090)
- ▶十日町保健所(☎57-2400)
- ▶保健衛生課(内線137・139)パンフレットや申込用はがきもあります。

12 献血車

受付時間 午前10時～正午
午後1時～3時

全血献血 8日(火) 吉沢織物株
13日(日) ライオン堂

成分献血 7日(月) 市役所
21日(月) 保健所

成分献血希望者は、事前に保健衛生課に申し込みください。
所要時間は、検査と献血を含めて約60分です。

むし歯のないよい歯の子

10月の3歳児健診を受けた子40名

よい歯の子	住所	保護者
庭野芳幸	(八幡田町)	幸治
飯澤晋	(下川原町)	聡
登坂南	(上町)	文雄
鈴木大智	(千歳町)	龍次
池田洋平	(春日町3)	洋一
池田茜	(春日町3)	洋一
鈴木翼	(川治下町3)	武男
中町みなみ	(下条栄町)	修
野崎卓也	(土市2)	克己